

Le chinois – la langue de l’avenir

Pourquoi apprendre le chinois ?

La popularité de la langue chinoise connaît une nette recrudescence, mais les motivations qui conduisent à l’étudier ont changées.

Dans le monde, des cours de langue chinoise sont offerts dans plus de 2300 universités d'environ 100 pays, sans compter les nombreux étudiants étrangers qui apprennent le chinois en Chine. En 1996, quelque 41200 étudiants étrangers y sont venus, alors qu'en 2004, le pays en a accueilli 400 000, provenant de plus de 150 pays et unités territoriales.

Selon le ministère de l'Éducation de Chine, ces cinq dernières années, le nombre d'étudiants étrangers en Chine a augmenté de 20 %, et le record va être battu cette année.

L’enseignement secondaire du chinois en France

La carte



Augmentation du nombre d'élèves apprenant le chinois en 2007:

Environ 25 %

Le chinois, un atout sur le marché de l'emploi

Les époux Lambert, qui habitent dans le 6^e arrondissement à Paris, sont des architectes réputés. M. Lambert a son propre cabinet d'architecture et de design, et il est professeur invité dans une université. Quand leur fille a atteint l'âge scolaire, ils ont décidé de choisir l'École alsacienne, pas très loin de leur domicile. « C'est une bonne école. Elle donne des cours de chinois dès le jardin d'enfants. Avec mes collègues, je viens de participer à un colloque à Shenzhen. Le développement de la Chine est incroyable. J'estime que le futur appartient à ce pays. Ma femme et moi, nous parlons le français, l'anglais et l'espagnol, mais ça ne suffit pas. Je voudrais que ma fille apprenne le chinois, parce que cette langue sera très utile dans le futur », a déclaré M. Lambert.

Comme le chinois est la langue de l'avenir, le Lycée Olympe de Gouges a créé les cours de chinois en 2007 afin de répondre à ce besoin.

Présentation de l'enseignement du chinois au Lycée Olympe de Gouges

Parler :

Phonétique - Le Pinyin, l'Alphabet Phonétique Chinois

En Chinois, une syllabe est composée d'une initiale, qui est la consonne qui commence la syllabe, et une finale, qui couvre le reste de la syllabe.

Les initiales

b	p	m	f
d	t	n	l
g	k	h	
j	q	x	
z	c	s	
zh	ch	sh	r

Les finales

En Chinois moderne, on dénombre 38 finales possibles après les 21 initiales présentées plus haut.

	i	u	ü
a	ia	ua	
o		uo	üe
e	ie		
er			
ai		uai	
ei		uei (ui)	
ao	iao		
ou	iou (iu)		
an	ian	uan	üan
en	in	uen (un)	üen
ang	iang	uang	
eng	ieng	ueng	
ong	iong		

Les tons

Le Chinois Mandarin possède quatre tons plus un ton "neutre".

Ton	Marque	Description
1er	dā	Haut et constant
2nd	dá	Commence par un ton médium et monte vers le ton haut
3ème	dǎ	Commence par un ton bas, descend vers les graves puis remonte vers le ton haut
4ème	dà	Commence par un ton haut et descend sèchement vers les graves
Neutre	da	variable et sans expression

Variations de Tons

Un 3ème ton suivi immédiatement d'un autre 3ème ton se prononce comme un 2ème ton.

Exemple : Nǐ hǎo = Ní hǎo

Conversation

1. Bonjour/ salut !

nǐhǎo

你好!

2. Bonjour (le matin) / bonjour (après-midi) / bonsoir (le soir) !

zǎochén / xiàwǔ hǎo! / wǎn shàng hǎo!

早晨! / 下午好! / 晚上好!

3. Je m'appelle John Smith.

wǒ shì yuēhàn-shǐmìsī.

我是约翰 史密斯。

4. Es-tu Peter King ?

nǐ shì bǐdé-jīn ma ?

你是彼得金吗?

5. Oui, je le suis. Non, je ne le suis pas.

shì, wǒ shì / bù, wǒ bù shì

是, 我是。 / 不, 我不是。

Chansons

Chansons modernes et contemporaines du monde chinois (Chine - Chine populaire + Hong Kong - Taiwan)

Écrire :

4 premiers caractères : 你, 好, 再 et 见. Respectez bien l'ordre des traits.

你	你	你	你	你	你	你
好	好	好	好	好	好	
再	再	再	再	再	再	
见	见	见	见			

Compréhension de texte :

Textes pour débutants - 154 Caractères de base pour lire ce texte

寓言 1 故事 2 Fables

拔苗助长 3

宋 4 国有个农夫 5，辛 6 辛苦 7 苦 8 种 9 了一片 10 谷子 11，一天，农夫 5 来到谷 12 田 13 里，心想：这 谷 12 苗 14 长得太慢 15 了，这样 16 下去要等什么时候 17 才能成熟 18 呢？他皱 19 起眉头 20 想了想自言自语地说：

“还是 21 我来帮助 22 它们长快些把！”他走到谷 12 田 13 里，把谷 12 苗 14 一棵 23 棵 23 往 24 高里扒 25。晚上 26，农夫 5 对家人说：“今天我帮助 22 庄稼 27 长高了一截 28。”他的儿子 29 很奇怪 30，跑 31 到田 13 里一看，谷 12 苗 14 全 32 都死 33 了。

Notes :

1. yùyán: fable.
2. gùshi: histoire.
3. bá miào zhù zhǎng: tirer sur les pousses pour hâter la croissance.
4. sòng: Song (dynastie: 960-1279), (patronyme).
5. nóngfū: paysan.
6. xīn: laborieux, dur, 8e des 10 Troncs célestes.
7. xīnkǔ: laborieux, se donner de la peine.
8. kǔ: amer, douleur, peine, souffrir de.
9. zhǒng / zhòng: grain, espèce, race, [sorte] / planter, cultiver.
10. piàn / piān: tranche, plaque, secteur, couper en tranche.
11. gǔzi: riz non décortiqué, millet.
12. gǔ: vallée, gorge, céréales, millet, riz non décortiqué.
13. tián: champ.
14. miáo: jeune pousse, plant.
15. màn: lent, retarder.
16. zhèyang: ainsi, comme cela.

17. shíhou: moment.
18. chéngshú: mûrir, mûr.
19. zhòu: ride, pli.
20. méitóu: sourcil.
21. háishi: ou, il vaut mieux.
22. bāngzhù: aider.
23. kē: [arbre, plante].
24. wǎng / wàng: aller, se rendre, se diriger / vers, à.
25. bā: se cramponner, creuser, écarter, enlever.
26. wǎnshang: soir.
27. zhuāngjia: céréales.
28. jié: couper, arrêter, [tronçon].
29. érzi: fils (de ses parents).
30. qíguài: étrange bizarre.
31. pǎo: courir.
32. quán: entier, total.
33. sǐ : mourir.

Matériels d'enseignement du chinois

Dans les salles de classe : Manuels, photocopies

Dans la salle multimédia : CD, fichiers (MP3), vidéo, flash.